

# ПРОЩАНИЕ ЛОЭНГРИНА

из оперы „ЛОЭНГРИН“



Перевод В. Коломийцева

Ноты с сайта - [www.notarhiv.ru](http://www.notarhiv.ru)

Р. ВАГНЕР

Adagio ma non troppo

нар

О ле-бедь мой! Ты в грустный и тоск - ли - вый час приплыл за мной по -  
*Mein lie - ber Schwan! Ach, die - se lets - te traur'ge Fahrt, wie gern hatt'ich sie*

- последний раз! Ведь через год ты навсегда кончал служенья по - двиг свой:  
*dir erspart! In ei - nem Jahr, wenn deine Zeit im Dienst zu En - de soll - te geh'n,*

Гральчары снял бы, и то - гда не лебедь был бы пре - домной!  
*dann, durch des Gra - les Macht be - freit, wollt'ich dich an - ders wie - der seh'n!*

# Allegro

O Эльза! Если б год  
O El-sa! Nur ein Jahr

ritard.

лишьждатьмогла ты, - ах, вновьтебеблеснулбысчастьясвет!  
an dei-ner Sei-te hätt' ich als Zeu-ge dei-nes Glücks er-sehnt!

# Meno mosso

Да, через годсиянье Граля дивномтвоейбратвернулсяб-оннеумер,  
Dankkehr-te, se-lig in des Grals Ge-lei-te, dein Bru-der wieder, den du tot ge-

# Adagio ma non troppo

нет!..  
-wähnt.

Но он при-дет, ко-гда в да-ли я  
 Kommt er dann heim, wenn ich ihm fern im

*dim. più p*

бу - ду... Мой рог, мой меч, коль - цо, - все дай Гот -  
 Le - ben, dies Horn, dies Schwert, den Ring sollst du ihm

*ritard. a tempo*

-Фри-ду: мой рог пусть взлой бе-де е-му по-может, по-  
 ge-ben: dies Horn soll in Ge-fahr ihm Hül-fe schenken, in

-бе - ду меч мой даст в ли-хом бо - ю... Но, взяв коль-  
 wil - dem Kampf dies Schwert ihm Sieg ver-leihn, doch bei dem

*mf dim. p*



Vivace

- щай,  
wohl,

друг неж - ный мой!  
mein süs - ses Weib!

По -  
Leb,

- ра,  
wohl,

Грааль  
mein

не  
süraf  
ве -  
der

- лит  
Gral,

мне мед - лить здесь.  
wenn ich noch bleib!

Про - щай,  
Leb, wohl!

про - щай!  
Leb, wohl!